

CIRCOSCRIZIONE 3 ^
San Paolo - Cenisia - Pozzo
Strada - Cit Turin -
Borgata Lesna



CITTA' DI TORINO

DELCI3 69 / 2025

06/11/2025

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE n. 3 ^ - San Paolo - Cenisia - Pozzo
Strada - Cit Turin - Borgata Lesna

Convocata la Giunta circoscrizionale presieduta dal Presidente TROISE Francesca, sono presenti i Coordinatori:

Francesco AGLIERI
RINELLA
Katia BALLONE
Domenico DE LEONARDIS
Alessandro Basilio DI GESU
Marco TITLI

Con l'assistenza del Segretario Simonetta CEI

OGGETTO: C.3 – ARTT. 28 E 42 COMMA 2 REG. DEC. - CONTRIBUTI ORDINARI LINEE GUIDA ANNO 2025. PRIMO AVVISO. INDIVIDUAZIONE PROPOSTE PROGETTUALI IV COMMISSIONE - AREA FRAGILITA' - DETERMINAZIONE DEI LIMITI MASSIMI DEL SOSTEGNO FINANZIARIO PREVISTO. CONCESSIONE LOCALI RICORRENTE E GRATUITA. APPROVAZIONE. APPROVAZIONE.

La Presidente Francesca TROISE, di concerto con il Coordinatore della IV Commissione di Lavoro Permanente Alberto PILLONI, e il Coordinatore della I Commissione di Lavoro Permanente Alessandro Basilio DI GESU riferisce:

Il Consiglio Comunale con deliberazione del 17 dicembre 2015 n. mecc. 2015 02280/094, esecutiva dal 1° gennaio 2016 ha approvato il Regolamento sul Decentramento n. 374 che, ai sensi dell'art. 42, attribuisce alle Circoscrizioni competenze proprie di programmazione dei servizi di base

attinenti al territorio e alla popolazione circoscrizionale ai sensi dell'art. 17, comma 2, del Decreto Legislativo 267/2000 (TUEL) nell'ambito dei seguenti settori: sociale e socio sanitario, scolastico e parascolastico, sport, biblioteche decentrate, lavori pubblici, cultura e tempo libero, commercio, ambiente, viabilità e mobilità, gioventù, pianificazione territoriale e lavoro. In particolare il comma 2, attribuisce alle Circoscrizioni competenze specifiche tra cui il sostegno delle fasce più deboli della cittadinanza.

Con deliberazione del Consiglio Comunale del 14 settembre 2015 (n. mecc. 2014 06210/049 esecutiva dal 28 settembre 2015) è stato approvato il Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373, entrato in vigore l'1/1/2016, modificato con deliberazione del C.C. DEL 627/2021 esecutiva dal 1 agosto 2021.

Con tale Regolamento, la Città ha inteso rinnovare nella forma e nella sostanza i principi costituzionali della solidarietà e della sussidiarietà attraverso la costituzione di meccanismi operativi che consentano al Comune ed alle diverse realtà operanti nel territorio e nei vari ambiti (culturale, educativo, sociale, aggregativo, sportivo, di cura e di valorizzazione dell'ambiente urbano) di collaborare in modo sistematico secondo i principi di trasparenza, equità, efficienza e solidarietà sociale.

Il Regolamento n. 373 ha altresì stabilito che l'erogazione di contributi ordinari deve essere preceduta dalla pubblicazione di linee-guida annuali contenenti priorità e attività ricorrenti da svolgere tramite il coinvolgimento di associazioni e/o organismi no - profit.

Con deliberazione circoscrizionale DELCI3 57/2024 del 13 Novembre 2024 è stato approvato il programma annuale delle attività, nonché le proposte di intervento da inserire nel programma pluriennale degli investimenti.

Con deliberazione DELCI3 64/2024 del 27/11/2024 la Circoscrizione 3 ha approvato le "Linee guida in attuazione al Regolamento delle modalità di erogazione di contributi ordinari per l'anno 2025" che intendono accogliere progetti nell'ambito della fragilità sociale e nuove povertà volti a sostenere le fasce più deboli della cittadinanza, in particolare anziani, donne, disabili, soprattutto quando la loro situazione è aggravata da condizioni socio economiche precarie.

A seguito della pubblicazione delle succitate Linee Guida sul sito circoscrizionale, con Avviso in scadenza il 31 gennaio 2025, nell'ambito della IV Commissione di Lavoro Permanente sono pervenuti diversi progetti, tra questi, la proposta progettuale sotto indicata, a seguito di istruttoria esperita, risulta coerente con le finalità definite dalle linee guida e per la quale si intende determinare l'ammontare massimo del contributo previsto:

ILLARY "Hermanas hay mucho que hacer" con sede legale in Torino - Via Tripoli 3, c.f. 97760270013, ha presentato istanza di contributo per il progetto "INCONTRI DI SOCIALIZZAZIONE E INFORMAZIONE PER IL LAVORO IN AMBITO DOMICILIARE, SUPPORTO PSICOLOGICO PER LA COMUNITÀ LATINOAMERICANA DI TORINO" – prot. 356 del 30/01/2025, n° istanza CIRC_CONTRIB.1.0.0.2025.0001602 - pervenuto nei tempi previsti dall'avviso. Lo spazio di ascolto e consulenza migranti per la Circoscrizione 3, è un luogo in cui i cambiamenti possano essere accompagnati e affrontati con più consapevolezza e conoscenza del nuovo contesto ospitante in cui si vive, con il supporto di operatori che abitano e lavorano da anni sul territorio che mettono a disposizione le buone pratiche, la loro esperienza e la conoscenza dei diversi Servizi presenti in Città volte a favorire la costruzione di reti. Viene offerto un programma mirato a favorire l'integrazione, lo scambio culturale e lo sviluppo di competenze pratiche delle

famiglie attraverso azioni specifiche:

- Incontri socializzanti di informazioni /orientamento per fornire gli strumenti e conoscenze relative al lavoro in ambito domiciliare, Incontri di gruppo da 10 a massimo 20 persone, di durata massima 3 ore;
- Supporto psicologico per la Comunità latino americana a Torino. Un sistema di sostegno e accompagnamento per i migranti nel loro processo di stabilizzazione nella società che li accoglie;
- Prevenzione ed educazione sanitaria rivolta ai bambini migranti;
- Parliamo- ne, Promuovere la conoscenza della lingua italiana e delle norme culturali, per favorire le pari opportunità, e sostegno alle persone appena arrivate nell'apprendimento della lingua italiana.

Per le caratteristiche delle azioni proposte, che si inquadrano nel novero delle iniziative meritevoli di sostegno, si prevede per questo progetto, che ha raggiunto un punteggio valido per l'accesso al contributo, una contribuzione massima pari al 57,30% circa del costo dell'iniziativa che da preventivo ammonta ad Euro 6.980,00 e che non prevede entrate (All.1).

Il progetto è in corso di svolgimento dal mese di febbraio 2025 e proseguirà fino al mese di dicembre 2025 presso i locali di Via Millio 20.

Constatato che l'Associazione Illary Hermanas hay mucho que Hacer, ha presentato attraverso il suo Legale Rappresentante sig.ra Luz Margot Ccanto, istanza telematica n. CIRC_CONC_LOC.1.0.0.2025.0000802 (All.2), per la concessione per periodo ricorrente a titolo gratuito della Sala A di Via Millio 20 evidenziata nell'allegata planimetria (all.3), per lo svolgimento di sei incontri di socializzazione e informazione per il lavoro in ambito domiciliare e di supporto psicologico per la comunità latinoamericana di Torino, nelle seguenti date: Sabato 08 -15-22/11/2025 dalle ore 15,00 alle ore 18,30.

La Circoscrizione intende, pertanto, accogliere la richiesta presentata, approvando la concessione a titolo gratuito del locale sopra menzionato ai sensi dell'art 5, lettera B, Punto 3 e fatti salvi i punti: A1, A2, A4 e A5 del Regolamento d'uso dei locali, di proprietà comunale, n. 186 approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 9007590/08 e s.m.i. all'art. 5, lettera B, punto 3 e fatti salvi i punti: A1, A2, A4, e A5, e demandando a successiva determinazione dirigenziale il perfezionamento della concessione di utilizzo temporaneo del locale e l'approvazione del relativo schema di convenzione in favore dell'associazione Illary Hermanas hay mucho que Hacer, con un beneficio economico indiretto indicativamente quantificabile in un importo non superiore ad €154,35 per un numero massimo di 10,5 ore.

La predetta agevolazione è conforme a quanto previsto dall'art. 86, comma 3, dello Statuto della Città, dall'art. 14 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373 e rientrano nelle linee guida previste dalla deliberazione DELCI3 57 del 15 dicembre 2021.

Il presente provvedimento comporta oneri di utenza a carico della Città e, in adempimento a quanto previsto dalla deliberazione della Giunta Comunale n. mecc. 201204257/008 in data 31 luglio 2012, ed è stato sottoposto al vaglio del competente Servizio Controllo Utenze per l'acquisizione della presa d'atto in materia di razionalizzazione spese per utenze.

Di seguito si indicano i dati delle utenze dei locali oggetto di concessione:

- Via Millio 20:

energia elettrica: POD IT020E00444160 – cod. presa 200010625, Impianto 1050054183, Contratto 21054874;

acqua: PDP 0100127200036184, contatore matricola n. 98441544;

riscaldamento: contatore Cod Sap CE-0424-A-ITC01 Cod. sottostazione 421-317.

La Circoscrizione si riserva comunque la facoltà di interrompere e/o sospendere in qualsiasi momento la concessione per sopravvenute esigenze di cui all'articolo 8 del citato Regolamento n. 186.

Gli assegnatari saranno tenuti a rispondere di eventuali danni a persone e cose, ammanchi o furti durante l'esercizio delle attività svolte negli spazi di assegnazione.

Si dà atto che in merito al progetto presentato è considerato pienamente sussistente l'interesse generale, anche alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 4 della Costituzione, alla valorizzazione di attività di privati o associazioni che concretizzino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, in materie di competenza dell'ente pubblico erogatore ed in mancanza di intervento istituzionale diretto, in quanto i progetti in argomento sono volti alla valorizzazione del territorio circoscrizionale e al rafforzamento delle attività a sostegno delle fasce più deboli della cittadinanza.

Si evidenzia pertanto una preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo per l'efficace sviluppo del territorio, la valorizzazione delle attività ed opportunità socio culturali, ricreative e sportive offerte ai cittadini, nonché la positiva aggregazione dei residenti per la prevenzione e il contrasto del disagio e della marginalità, la valorizzazione del territorio circoscrizionale, nonché la positiva e costituzionalmente orientata, cooperazione con soggetti terzi proficuamente sussidiari dell'ente nell'erogazione alternativa del servizio.

Considerate le specificità delle iniziative ed evidenziate le finalità di interesse collettivo dei progetti, considerato che gli stessi rientrano nei criteri del Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi n. 373, approvato con deliberazione n. mecc. 2015 06210/049 esecutiva dal 28/09/2015, in vigore dall' 1/01/2016 e s.m.i con deliberazione n. 627/2021 approvata dal Consiglio Comunale il 19/07/2021, verificato che il beneficiario del contributo, ai sensi dell'art. 4, comma 3, del Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi n. 373 e ai sensi di quanto previsto dal DUP approvato con deliberazione del Consiglio Comunale 775/2024 del 16/12/2024, non ha pendenze di carattere amministrativo con la Città, e che la suddetta Associazione ha presentato istanza di iscrizione al Registro delle Associazioni della Città di Torino, alla quale è stato attribuito il cod. 6063, si intende sostenere il progetto presentato dall'Associazione in quanto coerente con le finalità definite dalle Linee Guida per l'erogazione dei contributi ordinari anno 2025 approvati con deliberazione DELCI3 64/2024 del 27 novembre 2024.

Al riguardo si demanda alla Dirigente della Circoscrizione 3 la verifica della sussistenza degli ulteriori presupposti per l'erogazione, nonché la determinazione puntuale dell'entità, delle modalità erogative e di liquidazione definitiva dell'ammontare del beneficio, compatibilmente con le disponibilità di bilancio, e il perfezionamento della concessione a titolo gratuito del locale per lo svolgimento del progetto.

Si dà atto che è stata acquisita la dichiarazione attestante l'osservanza del disposto dell'art. 6 comma 2 del D.L. 78/2010, così come convertito dalla L. 122/2010, come risulta dall'istanza presentata, allegata al presente provvedimento.

Il presente provvedimento comporta oneri di utenza a carico della Città ed è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato (all.A).

La Dirigente proponente dichiara, in attuazione dell'art. 1 comma 9 lett e) Legge 190/2012 e s.m.i.,

di non avere rapporti di parentela, affinità con i titolari, gli amministratori, i soci e i dipendenti dei soggetti beneficiari.

Il progetto, nelle sue linee generali, è stato oggetto di discussione nelle apposite riunioni di IV e II Commissione di Lavoro Permanente.

La presente proposta di deliberazione è presentata e discussa per la verifica di conformità agli indirizzi consiliari ai sensi dell'art. 28 comma 4 bis del Regolamento 374, nella riunione di IV e II Commissione di Lavoro Permanente.

Tutto ciò premesso,

LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs.18/08/2000 n.267 e s.m.i.

Visto lo Statuto della Città approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale n.mecc.2010/08431/0002 del 07/02/2011 e s.m.i.

Visto il Regolamento del Decentramento n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1 gennaio 2016, il quale, fra l'altro, all'art. 42 commi 1 e 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto e s.m.i.;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Nuovo Testo Unico approvato con D.Lgs 18/8/2000 n. 267 e art.1 del succitato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

Con voti unanimi, espressi in forma palese;

DELIBERA

1. di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e qui integralmente richiamate, il progetto presentato dalla seguente associazione in quanto coerente con le finalità definite dalle Linee Guida per l'erogazione dei contributi ordinari anno 2025 approvate con deliberazione del Consiglio Circoscrizionale DELCI3 64/2024 del 27 novembre 2024:
- ILLARY "Hermanas hay mucho que hacer" con sede legale in Torino - Via Tripoli 3, c.f. 97760270013, ha presentato istanza di contributo per il progetto " PER IL LAVORO IN AMBITO DOMICILIARE, SUPPORTO PSICOLOGICO PER LA COMUNITÀ LATINOAMERICANA DI TORINO " per una contribuzione massima pari a circa il 57,30% del costo dell'iniziativa che da preventivo ammonta ad Euro 6.980,00 e che non prevede entrate (All.1);

2. Di approvare, in conformità a quanto disposto all'art. 5, lettera B, punto 3, e fatti salvi i punti A1, A2, A4 e A5 del Regolamento comunale n. 186 approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 9007590/08 e s.m.i., l'utilizzo in uso temporaneo, a titolo gratuito, in favore di Illary Hermanas hay mucho que Hacer, con sede in Torino (To) – Via Tripoli 3 - C.F. 97760270013, della Sala A, di Via Millio 20 nelle seguenti date: Sabato 8-15-22/11/2025 dalle ore 15,00 alle ore 18,30;
3. di demandare a successivo provvedimento dirigenziale, l'approvazione della sussistenza degli ulteriori presupposti per l'erogazione dei contributi economici, nonché la determinazione delle modalità erogative e di liquidazione definitiva dell'ammontare del beneficio compatibilmente con le disponibilità di bilancio;
4. di dare atto che l'assegnazione finanziaria del suddetto contributo sarà definitiva a seguito della verifica delle risorse effettivamente disponibili ai sensi dell'art. 6, comma 4, del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373;
5. di dare atto che la suddetta Associazioni, ai sensi dell'art. 4, comma 3, del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373 e di quanto previsto dal D.U.P. approvato con deliberazione del Consiglio Comunale 775/2024 del 16 dicembre 2024, non risulta avere pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città;
6. di dare atto che il presente provvedimento comporta oneri di utenza ed è conforme alle disposizioni in materia di Valutazione dell'Impatto Economico come risulta dai documenti allegati (All. A);
7. di dare atto che la suddetta Associazione ha presentato istanza di iscrizione al Registro delle Associazioni della Città di Torino, alla quale è stato attribuito il cod. 6063;
8. di dare atto che è stata acquisita la dichiarazione attestante l'osservanza del disposto dell'art. 6 comma 2 del D.L. 78/2010, così come convertito dalla L. 122/2010, come risulta dall'istanza presentata, allegata al presente provvedimento.
9. di dare atto che le predette agevolazioni sono conformi a quanto previsto dall'art. 86 comma 3, dello Statuto della Città e dall'art. 14 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373;
10. di demandare a successivo provvedimento dirigenziale la verifica della sussistenza degli ulteriori presupposti per l'assegnazione dei locali, la formalizzazione e il rilascio della concessione in oggetto per il beneficio economico indiretto indicativamente quantificabile in un importo non superiore ad € 154,35 per un numero massimo di 10,5 ore.
11. di dare atto che l'assegnazione dei suddetti locali è subordinata alla sussistenza delle condizioni normative che consentano la realizzazione delle iniziative descritte in narrativa, in osservanza delle disposizioni emanate;
12. La Dirigente proponente dichiara, in attuazione dell'art. 1 comma 9 lett e) Legge 190/2012 e s.m.i., di non avere rapporti di parentela, affinità con i titolari, gli amministratori, i soci e i dipendenti dei soggetti beneficiari.
13. di dare atto che la presente deliberazione è stata sottoposta al controllo di regolarità amministrativa ai sensi dell'art. 147 bis del TUEL e che con la sottoscrizione si rilascia parere di regolarità tecnica favorevole;
14. di dare atto che il presente provvedimento è rilevante ai fini della pubblicazione nella sezione Internet "Amministrazione Trasparente".

La Giunta Circoscrizionale con voti unanimi, espressi per appello nominale **dichiara, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile** ai sensi dell'art. 134 comma 4 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D. Lgs. n. 267 del 18 agosto 2000, per dare immediato corso all'espletamento dei successivi adempimenti di cui al Regolamento 373.

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica.

Si dichiara, ai sensi dell'art.6 bis della L. n. 241/1990 e s.m.i. e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città, l'insussistenza di cause di conflitto di interesse, anche potenziale, in capo al/alla sottoscritto/a

LA DIRIGENTE

Simonetta Cei

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile.

Si dichiara, ai sensi dell'art.6 bis della L. n. 241/1990 e s.m.i. e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città, l'insussistenza di cause di conflitto di interesse, anche potenziale, in capo al/alla sottoscritto/a

IL DIRIGENTE FINANZIARIO

Dario Maria D'Attoma per Antonino Calvano

IL PRESIDENTE

Firmato digitalmente

Francesca Troise

IL SEGRETARIO

Firmato elettronicamente

Simonetta Cei

Si dichiara che sono parte integrante del presente provvedimento gli allegati riportati a seguire ¹, archiviati come file separati dal testo del provvedimento sopra riportato:

1. DELCI3-69-2025-All_1-All.3.pdf
2. DELCI3-69-2025-All_2-All.1.pdf
3. DELCI3-69-2025-All_3-All.2.pdf
4. DELCI3-69-2025-All_4-All.A.pdf



¹ L'impronta degli allegati rappresentata nel timbro digitale QRCode in elenco è quella dei file pre-esistenti alla firma digitale con cui è stato adottato il provvedimento